

Deutsch	Französisch	Italienisch	Ziffer
Jahresnutzungsgrad der Wärmerückgewinnung	Fraction utile annuelle de la récupération de chaleur de la ventilation	Coefficiente di lavoro annuo del recuperatore di calore	1.3.5.6
Jahresprofil	Profil annuel	Profilo annuale	1.3.2.6
Jährliche Volllaststunden der Geräte	Heures à pleine charge par an des appareils	Ore annuali a pieno carico degli apparecchi	1.3.3.6
Jährliche Volllaststunden der Lüftung	Heures à pleine charge par an de la ventilation	Ore annuali a pieno carico della ventilazione	1.3.5.9
Jährliche Volllaststunden der Raumkühlung	Heures à pleine charge par an de la climatisation	Ore annuali a pieno carico della climatizzazione dei locali	1.3.6.6
Jährliche Volllaststunden der Raumheizung	Heures à pleine charge par an du chauffage	Ore annuali a pieno carico del riscaldamento dei locali	1.3.7.7
Jährliche Volllaststunden der Raumbeleuchtung	Heures à pleine charge de l'éclairage par an	Ore annuali a pieno carico dell'illuminazione dei locali	1.3.4.13
Jährliche Volllaststunden der Akzentbeleuchtung	Heures à pleine charge de l'éclairage de valorisation par an	Ore annuali a pieno carico dell'illuminazione puntuale	1.3.4.14
Jährlicher Elektrizitätsbedarf Beleuchtung	Demande annuelle en électricité de l'éclairage	Fabbisogno elettrico annuale dell'illuminazione	1.3.4.15
Jährlicher Elektrizitätsbedarf der Geräte	Demande annuelle en électricité des appareils	Fabbisogno elettrico annuale degli apparecchi	1.3.3.7
Jährlicher Elektrizitätsbedarf für die Lüftung	Demande annuelle en électricité de la ventilation	Fabbisogno elettrico annuale della ventilazione	1.3.5.10
Jährlicher Energiebedarf	Demande en énergie par an	Fabbisogno energetico annuale	1.3.9.1
Jährlicher Heizwärmebedarf	Besoins de chaleur pour le refroidissement par an	Fabbisogno termico annuale per il riscaldamento	1.3.7.9
Jährlicher Klimakältebedarf	Besoins de froid pour le chauffage par an	Fabbisogno termico annuale per il raffreddamento	1.3.6.7
Jährlicher Wärmebedarf für Warmwasser	Besoins en chaleur pour l'eau chaude sanitaire par an	Fabbisogno termico annuale per l'acqua calda sanitaria	1.3.8.7
Klimakälteleistungsbedarf	Demande en puissance de refroidissement	Fabbisogno di potenza di raffreddamento	1.3.6.5
Korrekturfaktor für Präsenzregelung	Facteur de correction pour détecteur de présence	Fattore di correzione per la regolazione di presenza	1.3.4.8
Lärmempfindlichkeit	Sensibilité au bruit	Sensibilità al rumore	1.3.1.15
Leistung ausserhalb der Nutzungszeit	Puissance émise en stand-by	Potenza al di fuori dei tempi d'utilizzo	1.3.3.4
Leistungsbedarf	Demande en puissance	Fabbisogno di potenza	1.3.9.2
Leuchten-Lichtausbeute	Efficacité lumineuse des luminaires	Efficienza luminosa dei corpi illuminanti	1.3.4.5
Lichttransmissionsgrad	Facteur de transmission solaire et lumineuse	Fattore di trasmissione luminosa	1.3.1.8
Lüftungs-Wärmetransferkoeffizient	Coefficient de transfert thermique par ventilation	Coefficiente di scambio termico par ventilazione	1.3.7.2
Maximale Luftgeschwindigkeit	Vitesse maximale de l'air	Velocità massima dell'aria	1.3.1.14
Nachhallzeit	Temps de réverbération	Tempo di riverbero	1.3.1.17
Norm-Heizwärmeleistungsbedarf	Demandes en puissance de chauffage normée	Fabbisogno di potenza termica standard	1.3.7.6